

Великобритания

Закон о компаниях (2006)

Companies Act 2006

Часть 1. Основные вводные положения.

Компании и Законы о Компаниях.

Статья 1. Компании.

- 1) В Законах о Компаниях, если контекст не требует иного, «компания» означает компанию, сформированную и зарегистрированную согласно настоящему Закону, то есть
 - a) компанию, сформированную и зарегистрированную указанным образом после вступления в силу настоящей Части, или
 - b) компанию, которая непосредственно до вступления в силу настоящей Части —
 - i) была сформирована и зарегистрирована согласно Закону о Компаниях 1985 года (с 6) или Декрету о Компаниях (Северной Ирландии) 1986 года (SI 1986/1032 (NI 6)), или
 - ii) существовала в соответствии с этим Законом или Декретом(и которая после вступления настоящего Закона в силу считается сформированной и зарегистрированной согласно настоящему Закону).
- 2) Определенные положения Законов о Компаниях применяются к —
 - a) компаниям, зарегистрированным, но не сформированным согласно настоящему Закону (смотрите Главу 1 Части 33), и
 - b) юридическое лицо, учрежденное в Соединенном Королевстве, но не зарегистрированное согласно настоящему Закону (смотрите Главу 2 настоящей Части).
- 3) Положения о компаниях, учрежденных за пределами Соединенного Королевства, смотрите Часть 34 (зарубежные компании).

Статья 2. Законы о Компаниях.

- 1) В настоящем Законе «Законы о Компаниях» означают —
 - a) положения настоящего Закона о компаниях,

- b) Часть 2 Закона о Компаниях 2004 года (Аудит, Расследования и Социальное Предпринимательство), и
 - c) положения Закона о Компаниях 1985 года (с 6) и Закона о Консолидации Компаний 1985 года (с 9) (Последующие Положения), которые остаются в силе.
- 2) Положения настоящего Закона о компаниях — это
- a) положения Частей с 1 по 39 настоящего Закона, и
 - b) положения Частей с 45 по 47 настоящего Закона настолько, насколько они применимы для целей указанных Частей.

Типы компаний.

Статья 3. Компании с ограниченной и неограниченной ответственностью.

- 1) Компания является «компанией с ограниченной ответственностью», если ответственность учредителей ограничена ее уставом. Она может быть ограничена акциями или гарантией.
- 2) Если их ответственность ограничена стоимостью, если таковое имеет место, непоплаченных акций, принадлежащих им, компания является «компанией с ответственностью, ограниченной акциями».
- 3) Если их ответственность ограничена такими суммами, которые учредители обязуются внести в активы компании в случае ее ликвидации, компания является «компанией с ответственностью, ограниченной гарантией».
- 4) Если нет никаких ограничений ответственности учредителей, компания является «компанией с неограниченной ответственностью».

Статья 4. Частные и публичные компании.

- 1) «Частная компания» – это компания, которая не является публичной.
- 2) «Публичная компания» – это компания с ответственностью, ограниченной акциями или гарантией, и обладающая акционерным капиталом, —
 - a) чье свидетельство о регистрации устанавливает, что это публичная компания, и
 - b) которой требования настоящего Закона или предыдущих Законов о Компаниях, предъявляемые к регистрации или перерегистрации компании в качестве публичной, были удовлетворены к или после соответствующей даты.
- 3) Для целей подпункта (2)(b) соответствующей датой признается —

- a) в отношении регистрации или перерегистрации в Великобритании 22 декабря 1980 года;
 - b) в отношении регистрации или перерегистрации в Северной Ирландии 1 июля 1983 года.
- 4) Для ознакомления с двумя главными отличиями между частными и публичными компаниями смотрите Часть 20.

Статья 5. Компании с ответственностью, ограниченной гарантией, и обладающие уставным капиталом.

- 1) Компания не может быть сформирована как компания с ответственностью, ограниченной гарантией, обладающая акционерным капиталом, или не может стать такой компанией.
- 2) В целях настоящей статьи положение находится в силе —
 - a) в Великобритании с 22 декабря 1980 года, и
 - b) в Северной Ирландии с 1 июля 1983 года.
- 3) Любое положение в уставе компании с ответственностью, ограниченной гарантией, которое имеет своей целью разделить обязательства компании на акции или доли, является статьей об уставном капитале. Данное положение применимо вне зависимости от того, определена номинальная стоимость или количество акций или долей или нет.

Статья 6. Компании общественного интереса.

- 1) В соответствии с Частью 2 Закона о Компаниях и Закона об Общественном Предпринимательстве 2004 года (с 27) —
 - a) компания с ответственностью, ограниченной акциями, или компания с ответственностью, ограниченной гарантией, и не обладающая акционерным капиталом, может быть сформирована как компания общественного интереса или стать таковой, и
 - b) компания с ответственностью, ограниченной гарантией, и обладающая акционерным капиталом, может стать компанией общественного интереса.
- 2) Другие положения Законов о Компаниях имеют силу при условии соблюдения указанной Части.

Часть 2. Формирование компании.

Общие положения.

Статья 7. Метод формирования компании.

- 1) Компания формируется согласно настоящему Закону одним или более лицами путем —
 - a) подписания их именами учредительного договора (см. статью 8), и
 - b) соблюдения требований настоящего Закона о регистрации (см. статьи 9-13).
- 2) Компания не может быть сформирована таким образом для противозаконных целей.

Статья 8. Учредительный договор.

- 1) Учредительный договор — это договор, устанавливающий, что подписавшие его —
 - a) желают сформировать компанию согласно настоящему Закону, и
 - b) согласны стать учредителями компании и, в случае, если это компания с акционерным капиталом, принять хотя бы одну акцию каждый.
- 2) Учредительный договор должен быть составлен в установленной форме и засвидетельствован каждым подписавшим.

Требования по регистрации.

Статья 9. Регистрационные документы.

- 1) Учредительный договор требуется предоставить регистратору вместе с заявлением на регистрацию компании, документами, требуемыми настоящей статьей, и декларацией о соответствии.
- 2) В заявлении на регистрацию должно указываться —
 - a) предлагаемое название компании,
 - b) будет ли зарегистрированный офис компании находиться в Англии и Уэльсе (или в Уэльсе), в Шотландии или в Северной Ирландии,
 - c) будет ли ответственность учредителей ограниченной, и если да, то будет ли она ограничена акциями или гарантией, и
 - d) будет ли компания частной или публичной.
- 3) Если заявление предоставляется лицом, действующим в качестве агента подписавших учредительный договор, оно должно содержать имя и адрес этого лица.
- 4) Заявление должно содержать —

- a) в отношении компании с акционерным капиталом заявление о размере капитала и первичном распределении акций (см. статью 10);
 - b) в отношении компании с ответственностью, ограниченной гарантией, заявление о гарантии (см. статью 11);
 - c) заявление о предлагаемых служащих компании (см. статью 12).
- 5) Заявление также должно содержать —
- a) заявление об адресе зарегистрированного офиса компании; и
 - b) копию предполагаемого устава (при условии, что заявление не подразумевает применение по умолчанию типового устава: см. статью 20).
- 6) Заявление должно быть предоставлено —
- a) регистратору компаний по Англии и Уэльсу, если зарегистрированный офис компании должен находиться в Англии или Уэльсе (или в Уэльсе);
 - b) регистратору компаний по Шотландии, если зарегистрированный офис компании должен находиться в Шотландии;
 - c) регистратору компаний по Северной Ирландии, если зарегистрированный офис компании должен находиться в Северной Ирландии.

Статья 10. Заявление о размере капитала и первичном распределении акций.

- 1) Заявление о размере капитала и первичном распределении акций, предоставляемое в отношении компании с акционерным капиталом, должно удовлетворять требованиям настоящей статьи.
- 2) В нем должно указываться —
 - a) общее количество акций компании, которое будет принято подписавшими учредительный договор по формированию компании,
 - b) общая номинальная стоимость этих акций,
 - c) для каждого класса акций —
 - i) детальное описание прав, закрепленных за акциями,
 - ii) общее количество акций этого класса, и
 - iii) общая номинальная стоимость акций этого класса, и

- d) сумма, подлежащая уплате, и сумма (если это имеет место), которая может не оплачиваться, по каждой акции (вне зависимости от того, идет ли речь о номинальной стоимости или о стоимости с премией).
- 3) Оно должно содержать ту информацию, которая необходима для идентификации подписавших учредительный договор.
- 4) Оно должно указывать в отношении каждого подписавшего учредительный договор —
 - a) количество, номинальную стоимость (каждой акции) и класс акций, принимаемых им по формированию компании, и
 - b) сумма, подлежащая уплате, и сумма (если это имеет место), которая может не оплачиваться, по каждой акции (вне зависимости от того, идет ли речь о номинальной стоимости или о стоимости с премией).
- 5) В случае, если подписавший учредительный договор принимает акции более чем одного класса, информацию, которая должна включаться в заявление согласно пункту 4) а) настоящей статьи, необходимо предоставить по каждому классу акций.

Статья 11. Заявление о гарантии.

- 1) Заявление о гарантии, предоставляемое в отношении компании, ответственность которой ограничена гарантией, должно удовлетворять требованиям настоящей статьи.
- 2) Оно должно содержать такую информацию, которая может быть предписана для идентификации подписавших учредительный договор.
- 3) Оно должно заявлять, что каждый учредитель обязуется, если компания будет ликвидирована в бытность его учредителем этой компании, или в течение года после того, как он перестал быть учредителем, вложить в активы компании такую сумму, которая может потребоваться для —
 - a) выплаты долгов и обязательств компании, возникшие до того, как он перестал быть учредителем,
 - b) выплаты затрат, сборов и расходов по ликвидации, и
 - c) урегулирования вопросов прав вкладчиков, возникших среди них,без превышения установленной суммы.

Статья 12. Заявление о предлагаемых служащих.

- 1) Заявление о предлагаемых сотрудниках компании, предоставляемое регистратору, должно содержать детальную информацию о —

- a) лице, которое должно быть первым директором, или лицах, которые должны быть первыми директорами компании;
 - b) в отношении частной компании, любом лице, которое является (или лицах, которые являются) первым секретарем (или коллективными секретарями) компании;
 - c) в отношении публичной компании, лице, которое является (или лицах, которые являются) первым секретарем (или коллективными секретарями) компании.
- 2) Необходимыми деталями являются детали, которые требуется указать —
- a) в отношении директора, в реестре директоров компании и в реестре адресов проживания директоров (см. статьи 162-166);
 - b) в отношении секретаря, в реестре секретарей компании (см. статьи 277-279).
- 3) Заявление также должно содержать согласие каждого лица, названного в качестве директора, равно как и секретаря или одного из коллективных секретарей, действовать в соответствующем качестве.

Если предполагается, что все партнеры в фирме будут коллективными секретарями, согласие может быть дано одним партнером от имени всех остальных.

Статья 13. Декларация о соответствии.

- 1) Декларация о соответствии, предоставляемая регистратору, является заявлением о том, что требования настоящего Закона по регистрации удовлетворены.
- 2) Регистратор может принять декларацию о соответствии как достаточное доказательство соответствия.

Регистрация и ее вступление в силу.

Статья 14. Регистрация.

Если регистратор удовлетворен соблюдением требований настоящего Закона о регистрации, он регистрирует предоставленные ему документы.

Статья 15. Выпуск свидетельства регистрации.

- 1) По регистрации компании регистратор компаний выдает свидетельство о том, что компания зарегистрирована.
- 2) В свидетельстве должно быть указано —
 - a) наименование и регистрационный номер компании,

- b) дата ее инкорпорации,
 - c) является ли она компанией с ограниченной или неограниченной ответственностью, и если ее ответственность ограничена, то акциями или гарантией,
 - d) является ли она частной или публичной компанией, и
 - e) находится ли зарегистрированный офис в Англии и Уэльсе (или в Уэльсе), в Шотландии или в Северной Ирландии.
- 3) Свидетельство должно быть подписано регистратором или заверено официальной печатью регистратора.
- 4) Свидетельство является достаточным доказательством того, что требования настоящего Закона о регистрации были удовлетворены, и что компания должным образом зарегистрирована согласно настоящему Закону.

Статья 16. Вступление регистрации в силу.

- 1) Регистрация компании вступает в силу с даты инкорпорации.
- 2) Подписавшие учредительный договор вместе с другими такими лицами, которые могут время от времени становиться учредителями компании, составляют корпорацию с наименованием, указанным в свидетельстве регистрации.
- 3) Эта корпорация уполномочена выполнять все функции зарегистрированной компании.
- 4) Статус и зарегистрированный офис компании являются таковыми, какие указаны или связаны с заявлением на регистрацию.
- 5) Если компания обладает акционерным капиталом, подписавшие учредительный договор становятся владельцами акций, указанных в заявлении о размере капитала и первоначальном распределении акций.
- 6) Лица, указанные в заявлении о предлагаемых служащих —
 - a) в качестве директора, или
 - b) в качестве секретаря или коллективного секретаря компании,считаются назначенными на эти должности.

Часть 3. Учредительные документы компании.

Глава 1. Вводные статьи.

Статья 17.

Учредительные документы компании.
Если контекст не требует иного, ссылки в Законе о Компаниях на учредительные документы компании включают в себя —

- a) устав компании, и
- b) любые резолюции и соглашения, к которым применяется Глава 3 настоящей части (см. статью 29).

Глава 2. Устав.

Общие положения.

Статья 18.

Устав.

- 1) Компания должна иметь устав, устанавливающий правила компании.
- 2) Если это не компания, к которой применяется типовой устав на основании статьи 20 (применение типового устава по умолчанию в отношении компании с ограниченной ответственностью), она должна зарегистрировать свой устав.
- 3) Устав, зарегистрированный компанией, должен —
 - a) содержаться в едином документе, и
 - b) быть разделенным на последовательно пронумерованные параграфы.
- 4) Ссылки в Законе о Компаниях на устав означают устав компании.

Статья 19.

Право Министра устанавливать типовой устав.

- 1) Министр может своим постановлением установить типовой устав для компаний.
- 2) Различные типовые уставы могут быть установлены для различных описаний компании.
- 3) Компания может принять все или какие-либо из положений типового устава.
- 4) Любые поправки к типовой устав, внесенные постановлением, согласно настоящей статье не влияют на компании, зарегистрированные до вступления изменений в силу. «Поправки» в настоящей статье включают добавление, изменение или отмену.
- 5) Согласно настоящей статье постановления Министра регулируются действием

запретительного постановления.

Статья 20.

- 1) Применение типового устава по умолчанию.
По формировании компании с ограниченной ответственностью —
- a) если устав не зарегистрирован, или
 - b) если устав зарегистрирован, в части, не исключаящей или не изменяющей соответствующий типовой устав, соответствующий типовой устав (настолько, насколько он применим) формирует часть устава компании таким же образом и в той же мере, как если бы устав компании в форме этого типового устава был зарегистрирован должным образом.
- 2) "Соответствующий типовой устав» означает типовой устав, предписанный компании с таким описанием, которое действует на дату регистрации компании.

Изменение устава.

Статья 21.

Поправки в устав.

- 1) Компания может внести поправки в свой устав специальным решением.
- 2) В случае с благотворительной компанией внесение поправок регулируется —
 - a) в Англии и Уэльсе статьей 64 Закона о Благотворительных Учреждениях 1993 года;
 - b) в Северной Ирландии статьей 9 Ордонанса (Северной Ирландии) о Благотворительных Учреждениях 1987 года.
- 3) В случае, если компания зарегистрирована в Шотландском Реестре Благотворительных Учреждений, применяется —
 - a) статья 112 Закона о Компаниях 1989 года, и
 - b) статья 16 Закона (Шотландии) о Благотворительных Учреждениях и Инвестициях по Доверенности 2005 года.

Статья 22.

«Забронированные» положения устава.

- 1) Устав компании может содержать положение («положение о бронировании») о том, что определенные положения устава могут быть изменены или аннулированы, только

при выполнении определенных условий или соблюдения процедур, которые являются более ограничивающими, чем те, что применяются в случае внесения изменений путем принятия специального решения.

- 2) Положение о бронировании может быть включено только —
 - a) в устав компании по ее формированию, или
 - b) путем принятия поправок в устав компании, согласованных со всеми учредителями компании.
- 7) Положение о бронировании не препятствует внесению поправок в устав компании —
 - a) по соглашению всех учредителей компании, или
 - b) по приказу суда или другого органа власти, обладающего полномочием изменять устав компании.
- 8) Ничто в настоящей статье не влияет на какие-либо полномочия суда или другого органа власти по изменению устава компании.

Статья 23.

Уведомление регистратора о существовании ограничений на внесение поправок в устав.

- 1) Если устав компании —
 - a) по ее формированию содержит положение о бронировании,
 - b) изменен с тем, чтобы включить такое положение, или
 - c) изменен по приказу суда или другого органа власти таким образом, чтобы ограничить или исключить полномочие компании вносить поправки в ее устав,компания должна уведомить регистратора об этом факте.
- 2) Если устав компании —
 - a) изменен таким образом, чтобы устранить положение о бронировании, или
 - b) изменен по приказу суда или другого органа власти —
 - i) таким образом, чтобы устранить такое положение, или
 - ii) таким образом, чтобы устранить любое другое ограничение или любое исключение полномочия компании вносить поправки в ее устав,

компания должна уведомить регистратора об этом факте.

Статья 24.

Декларация о соответствии при ограничениях на внесение изменений в устав.

- 1) Настоящая статья применяется в случаях, когда устав компании ограничен —
 - a) положением о бронировании, или
 - b) приказом суда или другого органа власти, ограничивающим или исключаящим полномочие компании вносить изменения в ее устав.
- 2) Если компания —
 - a) вносит изменения в свой устав, и
 - b) должна направить регистратору документ, вносящий изменения или свидетельствующий о внесении изменений, компания должна предоставить такой документ вместе с декларацией о соответствии.
- 3) Требуемая декларация о соответствии является заявлением, удостоверяющим, что поправки были внесены в соответствии с уставом компании и, где это необходимо, каким-либо соответствующим приказом суда или другого органа власти.
- 4) Регистратор может считать декларацию о соответствии достаточным доказательством изложенных в ней фактов.

Статья 25.

Последствия внесения изменений устава для учредителей компании.

- 1) Учредитель компании не связан обязательствами, вызванными изменением ее устава после даты вхождения его в число учредителей, если и поскольку это изменение —
 - a) требует от него принять или подписаться на большее количество акций, чем количество акций, которым он владеет на момент внесения изменений, или
 - b) каким-либо способом увеличивает его обязательство на дату внесения изменений по внесению вклада в уставный капитал компании или по иной выплате денежной суммы компании.
- 2) Пункт 1) не применяется в случае, если учредитель дает письменное согласие, как до, так и после внесения изменений, на принятие обязательств, вызванных изменением.

Статья 26.

Направление регистратору копии измененного устава.

- 1) Если компания вносит поправки в свой устав, она должна направить регистратору копию устава с поправками не позднее 15 дней после вступления изменений в силу.
- 2) Настоящая статья не требует от компании включения в ее устав каких-либо положений типового устава, которые —
 - a) применяются уставом, или
 - b) применяются в силу статьи 20 (применение типового устава по умолчанию).
- 3) Если компания не удовлетворяет требования настоящей статьей, считается, что нарушение совершено —
 - a) компанией, и
 - b) каждым служащим компании, который не выполнил своих обязанностей.
- 4) Лицо, виновное в совершении нарушения согласно настоящей статье, обязано в порядке суммарного производства выплатить штраф, не превышающий уровня 3 по стандартной шкале и, в случае длящегося нарушения, штраф, не превышающий одной десятой уровня 3 по стандартной шкале, за каждый день просрочки.

Статья 27.

Уведомление регистратора о приведении в соответствие в случае неисполнения требований в отношении измененного устава.

- 1) Если регистратору становится известно, что компания не исполнила требований по соблюдению какой-либо нормы, требующей от нее —
 - a) направить регистратору документ, вносящий изменения или свидетельствующий о внесении изменений в устав компании, или
 - b) направить регистратору копию устава компании с изменениями,регистратор может выслать компании уведомление, требующее от компании ее соблюдения.
- 2) Уведомление должно —
 - a) содержать дату его выпуска, и
 - b) требовать от компании соблюсти норму в течении 28 дней с этой даты.
- 3) Если компания следует требованиям уведомления в течении указанного времени,

уголовное производство по факту несоблюдения компанией нормы, указанной в пункте 1) настоящей статьи, не будет начато.

- 4) Если компания не следует требованиям уведомления в течении указанного времени, на нее налагается гражданско-правовая санкция в виде штрафа в размере 200 фунтов. Эта санкция является дополнением к какому-либо обязательству, наложенному на компанию в результате уголовного производства в отношении неисполнения, указанного в пункте 1) настоящей статьи.
- 5) Штраф может быть взыскан регистратором и зачислен в консолидированный фонд.

Дополнительные положения.

Статья 28.

Существующие компании: положения учредительного договора, рассматриваемые как положения устава.

- 1) Положения, которые непосредственно перед вступлением в силу настоящей Части содержались в учредительном договоре компании, но не являются положениями того типа, которые указаны в статье 8 (положения учредительного договора нового типа), после вступления в силу настоящей Части считаются положениями устава компании.
- 2) Настоящее применяется не только к основным положениям, но и к «забронированным» (по статье 22).
- 3) Положения настоящей Части о «забронированном» положении применяются к такому положению так, как если бы оно было включено в устав сразу по формировании компании, за исключением обязанности компании согласно статье 23 1)а) уведомить регистратора, на которую они не распространяются.

Глава 3. Решения и соглашения, затрагивающие учредительные документы компании.

Статья 29.

Решения и соглашения, затрагивающие учредительные документы компании.

- 1) Настоящая глава применяется к —
 - a) любому специальному решению;
 - b) любому решению или соглашению, принятому всеми учредителями компании, которое без такого принятия не было бы эффективным в достижении своих целей, если только не принято специальное решение;
 - c) любому решению или соглашению, принятому всеми учредителями из какого-либо класса акционеров, которое без такого принятия не могло бы быть эффективным для

своих целей, если только оно не было принято каким-то определенным большинством голосов или иным образом в какой-либо определенной манере;

- d) любому решению или соглашению, которое прочно связывает обязательствами всех учредителей из какого-либо класса акционеров, хотя оно не было принято всеми этими учредителями;
 - e) любому другому решению или соглашению, к которому применяется настоящая Глава в силу какой-либо нормы.
- 2) Ссылки в пункте 1) настоящей статьи на учредителя компании или на какой-либо класс учредителей компании не подразумевают саму компанию в случае, если она сама является учредителем только в силу владения своими акциями в качестве казначейских.

Статья 30.

Копии решений и соглашений, направляемые регистратору.

- 1) Копия каждого решения или соглашения, к которому применяется настоящая Глава, или (в случае с решением или соглашением, которое не оформлено письменно) письменного меморандума, устанавливающего его условия, должна быть направлена регистратору в течении 15 дней после того, как оно принято или составлено.
- 2) Если компания не соблюдает требования настоящей статьи, нарушение считается совершенным —
 - a) компанией и
 - b) каждым служащим компании, который не выполнил свои обязательства.
- 3) Лицо, виновное в совершении нарушения согласно настоящей статье обязано по суммарному производству выплатить штраф, не превышающий уровня 3 стандартной шкалы, и, в случае длящегося нарушения, штраф, не превышающий одной десятой уровня 3 по стандартной шкале, за каждый день просрочки.
- 4) Для целей настоящей статьи, ликвидатор компании рассматривается в качестве ее служащего.

Глава 4. Прочие и дополнительные положения.

Положение о целях компании.

Статья 31.

Положение о целях компании.

- 1) Если устав компании специально не ограничивает целей компании, ее цели не ограничены.
- 2) Если компания вносит поправки в свой устав таким образом, чтобы добавить, устранить или изменить положение о целях компании —
 - a) она должна уведомить регистратора,
 - b) по получении уведомления регистратор должен зарегистрировать его, и
 - c) поправки не вступают в силу до тех пор, пока уведомление не будет зарегистрировано.
- 3) Любые такие поправки не влияют на какие-либо права или обязанности компании или не делают юридически порочными какие-либо правовые процедуры, осуществляемые компанией или в отношении нее.
- 4) В случае с компанией, которая является благотворительной организацией, положения настоящей статьи имеют силу при условии соблюдения —
 - (a) в Англии и Уэльсе статьи 64 Закона о Благотворительных Учреждениях 1993 года;
 - (b) в Северной Ирландии статьи 9 Ордонанса (Северной Ирландии) о Благотворительных Учреждениях 1987 года.
- 5) В случае компании, которая занесена в Шотландский Реестр Благотворительных Учреждений, положения настоящей статьи имеют силу при условии соблюдения положений Закона (Шотландии) о Благотворительных Учреждениях и Инвестициях по Доверенности 2005 года.

Другие положения в отношении учредительных документов компании.

Статья 32.

Предоставление учредительных документов учредителям.

- 1) Компания должна, по запросу любого учредителя, направить ему следующие документы —
 - a) копию устава компании с последними поправками;
 - b) копию любого решения или соглашения, относящихся к компании, к которым применяется Глава 3 (решения или соглашения, затрагивающие учредительные документы компании), и действующих на тот момент;
 - c) копию любого документа, который должен быть направлен регистратору согласно —
 - i) статье 34 2) (уведомление в случае изменения учредительных документов, измененных нормативным актом), или

- ii) статье 35 2)а) (уведомление в случае изменения учредительных документов компании приказом суда или другого органа власти);
 - d) копию любого приказа суда согласно статье 899 (приказ, утверждающий соглашение или договоренность) или статье 900 (приказ, способствующий восстановлению или слиянию);
 - e) копию любого приказа суда согласно статье 996 (защита учредителей от предубеждения при отсутствии повода: полномочия суда), который изменяет учредительные документы компании;
 - f) копию последнего свидетельства регистрации компании и любого прежнего свидетельства регистрации;
 - g) в случае компании с акционерным капиталом, последнее заявление о размере капитала;
 - h) в случае компании с ответственностью, ограниченной гарантией, копию заявления о гарантии.
- 2) Заявление о размере капитала, указанное в пункте 1)g) настоящей статьи является положением о —
- a) общее количество акций компании,
 - b) общая номинальная стоимость этих акций,
 - c) для каждого класса акций —
 - i) детальное описание прав, закрепленных за акциями,
 - ii) общее количество акций этого класса, и
 - iii) общая номинальная стоимость акций этого класса, и
 - d) сумма, подлежащая выплате, и сумма (если это имеет место), которая может оставаться непоплаченной по каждой акции (вне зависимости от того, идет ли речь о номинальной стоимости акции или о стоимости акции с премией).
- 3) Если компания не удовлетворяет требованиям настоящей статьи, считается, что нарушение совершено каждым служащим компании, который не выполнил своих обязательств.
- 4) Лицо, виновное в нарушении согласно настоящей статье обязано по суммарному производству выплатить штраф, не превышающий уровня три по стандартной шкале.

Статья 33.

Юридическая сила учредительных документов компании.

- 1) Положения учредительных документов компании связывают компанию и ее учредителей обязательствами в одинаковой степени так, как если бы между компанией и каждым ее учредителем существовала договоренность о соблюдении этих положений.
- 2) Денежные средства, выплачиваемые учредителем компании согласно ее учредительным документам, являются долгом, выплачиваемым компанией учредителем.
В Англии, Уэльсе и Северной Ирландии они подчиняются правилам обычного договорного долга.

Статья 34.

Уведомления регистратора об изменении учредительных документов компании нормативным актом.

- 1) Настоящая статья применяется в случаях, когда учредительные документы компании изменены нормативным актом, иным, чем нормативный акт, вносящий поправки в общий закон.
- 2) Компания должна направить уведомление об изменениях регистратору с указанием нормативного акта не позднее 15 дней после вступления нормативного акта в силу. В случае принятия специального нормативного акта уведомление должно сопровождаться его копией.
- 3) Если нормативный акт вносит поправки в —
 - a) устав компании или
 - b) решение или соглашение, к которым применяется Глава 3 (решения и соглашения, затрагивающие учредительные документы компании), уведомление должно сопровождаться копией устава компании, или указанной резолюции или соглашения с поправками.
- 4) «Специальный нормативный акт» означает нормативный акт, который не является общим нормативным актом и включает в себя —
 - a) акт, подтверждающий распоряжение исполнительного органа,
 - b) какое-либо положение публичного общего акта, в отношении принятия которого применяется какой-либо регламент Палаты Лордов или Палаты Общин, относящийся в частному бизнесу, или
 - c) какой-либо нормативный акт в той мере, в какой он включается в или применяется для целей специального нормативного акта.

- 5) Если компания не удовлетворяет требования настоящей секции, нарушение считается совершенным —
- a) компанией, и
 - b) каждым служащим компании, не выполнившим свои обязанности.
- б) Лицо, виновное в нарушении, согласно настоящей статье обязано по суммарному производству выплатить штраф, не превышающий уровня 3 по стандартной шкале, и в случае длящегося нарушения, штраф, не превышающий одной десятой уровня 3 по стандартной шкале, за каждый день просрочки.

Статья 35.

Уведомление регистратора об изменении устава компании приказом.

- 1) В случае изменения устава компании приказом суда или другого органа власти, компания должна уведомить регистратора об изменении не позднее 15 дней после вступления изменений в силу.
- 2) Уведомление должно сопровождаться —
 - a) копией приказа, и
 - b) если приказ вносит поправки в —
 - i) устав компании, или
 - ii) решение или соглашение, к которым применяется Глава 3 (решения и соглашения, затрагивающие учредительные документы компании),
копией устава компании, или указанной резолюции или соглашения с поправками.
- 3) Если компания не удовлетворяет требования настоящей статьи, нарушение считается совершенным —
 - a) компанией, и
 - b) каждым служащим компании, не выполнившим свои обязанности.
- 4) Лицо, виновное в нарушении, согласно настоящей статье обязано по суммарному производству выплатить штраф, не превышающий уровня 3 по стандартной шкале, и в случае длящегося нарушения, штраф, не превышающий одной десятой уровня 3 по стандартной шкале, за каждый день просрочки.
- 5) Настоящая статья не применяется, если положение о предоставлении регистратору копии указанного приказа предусмотрено другим нормативным актом.

Статья 36.

Документы, включаемые или прикладываемые к копиям устава, предоставляемым компанией.

- 1) Каждая копия устава компании, предоставляемая компанией, должна сопровождаться —
 - a) копией любого решения или соглашения, относящегося к компании, к которым применяется Глава 3 (решения и соглашения, затрагивающие учредительные документы компании),
 - b) если компания обязана направить регистратору уведомление согласно статье 34 2) (уведомление в случае изменения учредительных документов компании нормативным актом), заявлением о том, что указанный нормативный акт изменяет действие учредительных документов компании,
 - c) если учредительные документы компании изменены специальным нормативным актом (см. статью 34 4)), копией нормативного акта, и
 - d) копией любого приказа, который должен быть направлен регистратору согласно статье 35 2)а) (приказ суда или другого органа власти, изменяющий учредительные документы компании).
- 2) Не требуется прилагать к уставу копию документа или заявления, если —
 - a) воздействие решения, соглашения, нормативного акта или приказа (в зависимости от обстоятельств) на учредительные документы компании было отражено в уставе путем внесения в него поправок, или
 - b) решение, соглашение, нормативный акт или приказ (в зависимости от обстоятельств) не являются действующими на данный момент.
- 3) Если компания не удовлетворяет требования настоящей статьи, нарушение считается совершенным каждым служащим компании, не выполнившим своим обязанности.
- 4) Лицо, виновное в нарушении, согласно настоящей статье обязано по суммарному производству выплатить штраф, не превышающий уровня 3 по стандартной шкале, за каждый случай предоставления копий или, в зависимости от обстоятельств, запроса копий.
- 5) Для целей настоящей статьи, ликвидатор компании рассматривается в качестве ее служащего.

Дополнительные положения.

Статья 37.

Право на участие в распределении прибыли в качестве, отличном от учредителя, ничтожно.

В случае компании с ответственностью, ограниченной гарантией, и не обладающей уставным капиталом, любое положение в уставе компании или в любом решении компании, имеющее целью наделить лицо правом участвовать в распределении прибыли компании в качестве, отличном от учредителя, является ничтожным.

Статья 38.

Применение к единственному учредителю компаний нормативных актов и норм права.

Любой нормативный акт или норма права, применяемые к компаниям, сформированным двумя или более лицами, или имеющим двух или более учредителей, применяется с любыми необходимыми модификациями в отношении компании, сформированной одним лицом или имеющей только одно лицо в качестве учредителя.

Часть 4. Дееспособность компании и связанные с ней вопросы.

Дееспособность компании и полномочие директоров налагать обязательства на компанию.

Статья 39.

Дееспособность компании.

- 1) Юридическая сила действия, совершенного компанией, не ставится под вопрос на основании отсутствия дееспособности в силу каких-либо положений в учредительных документах компании.
- 2) Настоящая статья действует при условии применения статьи 42 (компании, являющиеся благотворительными учреждениями).

Статья 40.

Полномочие директоров налагать на компанию обязательства.

- 1) В интересах лица, добросовестно сотрудничающего с компанией, полномочие директоров налагать на компанию обязательства или уполномочивать на это других лиц считается свободным от любых ограничений по учредительным документам компании.
- 2) Для этой цели —
 - a) лицо «сотрудничает» с компанией, если оно является стороной любой сделки или другого действия, стороной которого является компания;

- b) лицо, сотрудничающее с компанией, —
- i) не связано обязательством запрашивать информацию о каких-либо ограничениях полномочий директоров налагать на компанию обязательства или уполномочивать на это других,
 - ii) презюмируется действующим добросовестно, если не доказано обратное, и
 - iii) не считается действующим недобросовестно только по той причине, что оно знает, что действие является превышением полномочий директоров согласно учредительным документам компании.
- 3) Ссылки выше на ограничения полномочий директоров по учредительным документам компании включают в себя ограничения, возникшие —
- (a) в результате решений компании или какого-либо класса акционеров, или
 - (b) в результате любого соглашения между учредителями компании или какого-либо класса акционеров.
- 4) Настоящая статья не затрагивает какие-либо права учредителей компании предпринимать процессуальные действия с тем, чтобы пресечь совершение действия, которое является превышением полномочий директоров. Но ни одно из таких процессуальных действий не должно быть инициировано в отношении действия, совершенного во исполнение правового обязательства, возникающего из предыдущего действия компании.
- 5) Настоящая статья не влияет на любые обязательства, принятые директорами или любым другим лицом, по причине превышения директорами их полномочий.
- 6) Настоящая статья действует в случае применения — статьи 41 (сделки с директорами или связанными с ними лицами), и статьи 42 (компании, являющиеся благотворительными организациями).

Статья 41.

Уставные ограничения: сделки, вовлекающие директоров или связанных с ними лиц.

- 1) Настоящая статья применяется к сделке, если или в той мере, в какой ее действительность зависит от статьи 40 (полномочие директоров считается свободным от ограничений согласно учредительным документам компании в интересах лица, добросовестно сотрудничающего с компанией).

Ничто в настоящей статье не должно читаться как исключение применения любого другого нормативного акта или нормы закона, в силу которых сделка может быть подвергнута сомнению или могут возникнуть какие-либо обязательства компании.

2) Если —

- a) компания вступает в такую сделку,

- b) стороны сделки включают в себя —
- i) директора компании или ее материнскую компанию, или
 - ii) лицо, связанное с любым таким директором, сделка оспорима по требованию компании.
- 3) Вне зависимости от того, аннулирована сделка или нет, любая сторона сделки, указанная в пункте 2)b)i) или ii), и любой директор компании, который санкционировал сделку, обязаны —
- a) отчитаться перед компанией о любой прибыли, которую он получил прямо или косвенно в результате этой сделки, и
 - b) возместить компании любые убытки или ущерб, повлеченный сделкой.
- 4) Сделка перестает быть оспоримой, если —
- a) восстановление любых денежных средств или других активов, которые были предметом сделки, больше не возможно, или
 - b) компании возмещены любые убытки или ущерб, повлеченный сделкой, или
 - c) на права, приобретенные добросовестно за встречное удовлетворение и без фактического уведомления директоров, превышающих свои полномочия, лицом, которое на является стороной сделки, может повлиять ее аннулирование, или
 - d) сделка утверждена компанией.
- 5) Лицо иное, чем директора компании, не несет ответственности по пункту 3) настоящей статьи, если оно докажет, что во время вступления в сделку оно не знало, что директора превышают свои полномочия.
- 6) Ничто в предшествующих положениях настоящей статьи не влияет на права какой-либо стороны сделки вне пункта 2)b)i) или ii).

Но суд может, по заявлению компании или любой такой стороны, издать распоряжение, утверждающее, расторгающее или приостанавливающее сделку на таких условиях, какие суд сочтет справедливыми.

- 7) В настоящей статье —
- a) «сделка» включает в себя любое действие; и
 - b) указание на лицо, связанное с директором, имеет то же значение, что и в Части 10 (директора компании).

Статья 42.

Уставные ограничения: компании, являющиеся благотворительными учреждениями.

- 1) Статьи 39 и 40 (дееспособность компании и полномочие директоров налагать на компанию обязательства) не применяются к действиям компании, которая является благотворительной, кроме как в интересах лица, которое —
 - a) не знает во время совершаемого действия, что компания является благотворительной, или
 - b) предоставляет полное денежное возмещение или денежную стоимость в отношении подвергаемого сомнению действия и не знает (в зависимости от обстоятельств), —
 - i) что это действие не разрешено учредительными документами компании, или
 - ii) что это действие является превышением полномочий директоров.
- 2) Если компания, которая является благотворительной, имеет своей целью передать или подарить право на имущество, тот факт, что (в зависимости от обстоятельства) —
 - a) действие не разрешено учредительными документами компании, или
 - b) директора в связи с совершением действия преступили какие-либо ограничения своих полномочий согласно учредительным документам компании,

не влияет на правовой титу лица, которое впоследствии приобретает имущество или какую-либо долю в нем за полное встречное удовлетворение без фактического уведомления о любых таких обстоятельствах, влияющих на юридическую силу действия компании.
- 3) В любых процессуальных производствах, возникающих в силу пунктов 1) или 2) настоящей статьи, бремя доказывания того, —
 - a) что лицо знало о том, что компания является благотворительной, или
 - b) что лицо знало о том, что действие не было разрешено учредительными документами компании или являлось превышением полномочий директоров, лежит на лице, заявляющем об этом факте.
- 4) В случае компании, которая является благотворительной, утверждение сделки, к которой применяется статья 41 (сделки с директорами или связанными с ними лицами), является недействительным без предварительного письменного согласия —
 - a) в Англии и Уэльсе Комиссии по благотворительности;
 - b) в Северной Ирландии Департамента социального развития.

- 5) Настоящая статья не распространяется на Шотландию (но см. статью 112 Закона о Компаниях 1989 года).

Формальности осуществления коммерческой деятельности согласно закону Англии, Уэльса и Северной Ирландии.

Статья 43.

Контракты компании.

- 1) Согласно закону Англии и Уэльса или Северной Ирландии, контракт может быть заключен —
 - a) компанией в письменной форме со скреплением корпоративной печатью, или
 - b) от имени компании лицом, действующим согласно полученным от нее полномочиям, выраженным или подразумеваемым.
- 2) Любые формальности, соблюдения которых требует закон в случае заключения контракта физическим лицом, также применяются, если нет противоположного намерения, к контракту, заключенному компанией или от имени компании.

Статья 44.

Совершение документов.

- 1) Согласно закону Англии и Уэльса или Северной Ирландии документ совершается компанией —
 - a) путем проставления ее корпоративной печати, или
 - b) путем подписания в соответствии со следующими положениями.
- 2) Документ совершен компанией надлежащим образом, если он подписан от имени компании —
 - a) двумя уполномоченными подписавшимися, или
 - b) директором компании в присутствии свидетеля, который заверяет его подпись.
- 3) Следующие лица являются «уполномоченными подписавшими» для целей пункта 2) настоящей статьи —
 - a) каждый директор компании, и
 - b) в случае с частной компанией с секретарем или публичной компании, секретарь (или сосекретарь) компании.

- 4) Документ, подписанный в соответствии с пунктом 2) настоящей статьи и выраженный в каких бы то ни было словах, совершенный компанией, имеет ту же силу, какую бы он имел, если бы был составлен с проставлением корпоративной печати компании.
- 5) В интересах приобретателя документ считается совершенным компанией должным образом, если подразумевается, что он подписан в соответствии с пунктом 2) настоящей статьи.

«Приобретатель» означает добросовестного приобретателя за встречное удовлетворение и включает в себя арендатора, залогодержателя или другое лицо, которое за встречное удовлетворение приобретает право на имущество.

- 6) Если документ должен быть подписан лицом от имени более, чем одной компании, он не считается подписанным должным образом этим лицом для целей настоящей статьи, если только оно не подписывает его отдельно в каждом качестве.
- 7) Указания в настоящей статье на документ, который подписывается (или предусматривает подписание) директором или секретарем, должны читаться, если эту должность занимает фирма, как указания на его подписание (или предусматривающее подписание) физическим лицом, уполномоченным фирмой на подписание от ее имени.
- 8) Настоящая статья применяется к документу, который совершается (или предусматривает совершение) компанией от имени или за другое лицо вне зависимости от того, является ли это лицо компанией или нет.

Статья 45.

Корпоративная печать.

- 1) Компания может, но не обязана, иметь корпоративную печать.
- 2) Наименование компании, у которой есть печать, должно быть вырезано на печати компании удобочитаемым шрифтом.
- 3) Если компания не удовлетворяет требованиям пункта 2) настоящей статьи, нарушение считается совершенным —
 - a) компанией, и
 - b) каждым служащим компании, который не выполнил своих обязанностей.
- 4) Служащий компании или лицо, действующее от имени компании, совершает нарушение, если оно использует или уполномочивает использовать печать, которая предположительно является печатью компании и на которой не вырезано ее наименование, как того требует пункт 2) настоящей статьи.
- 5) Лицо, виновное в нарушении согласно настоящей статье, обязано в порядке суммарного производства выплатить штраф, не превышающий уровня 3 по

стандартной шкале.

б) Настоящая статья не является частью закона Шотландии.

Статья 46.

Совершение и вручение документов за печатью.

- 1) Документ считается совершенным и врученным компанией должным образом в качестве документа за печатью для целей статьи 1 2)b) Закона о Праве Собственности (Прочие положения) 1989 года и для целей закона Северной Ирландии, если и только если —
 - а) он должным образом совершен компанией, и
 - б) он доставлен как документ за печатью.
- 2) Для целей пункта 1)b) настоящей статьи документ считается доставленным по факту совершения, если только не доказано обратное намерение.

Статья 47.

Совершение документов за печатью или других документов поверенным.

- 1) Согласно закону Англии и Уэльса или Северной Ирландии, компания может посредством документа, совершенного как документ за печатью, уполномочить лицо как в целом, так и в отношении определенных вопросов в качестве своего поверенного на совершение документов за печатью или других документов от ее имени.
- 2) Документ за печатью или другой документ, совершенный таким образом в Соединенном Королевстве или в каком-либо другом месте, имеет ту же силу, как если бы он был совершен компанией.

Формальности осуществления коммерческой деятельности согласно закону Шотландии.

Статья 48.

Совершение документов компаниями.

- 1) Следующие положения являются частью только закона Шотландии.
- 2) Несмотря на положения любого нормативного акта, компания не обязана иметь печать.
- 3) Для целей любого нормативного акта, —

- a) предусматривающего совершение документа компанией путем проставления ее корпоративной печати, или
- b) указывающего (в каких бы то ни было терминах) на документ, совершенный таким образом, документ, подписанный компанией или от имени компании в соответствии с положениями Закона (Шотландии) о Требованиях к Письменному Документу 1995 года, имеет такую силу, как если бы он был совершен указанным образом.

Другие вопросы.

Статья 49.

Официальная печать для использования за границей.

- 1) Компания, имеющая корпоративную печать, может иметь официальную печать для использования за пределами Соединенного Королевства.
- 2) Официальная печать должна быть точной копией корпоративной печати компании с указанием на ее лицевой стороне места или мест, где она используется.
- 3) Официальная печать, должным образом проставленная на документе, имеет ту же силу, что и корпоративная печать. Настоящий пункт не распространяется на Шотландию.
- 4) Компания, имеющая официальную печать для использования за пределами Соединенного Королевства, может —
 - a) письменным документом за своей корпоративной печатью, или
 - b) что касается Шотландии, посредством письменного документа, подписанного в соответствии с Законом (Шотландии) о Требованиях к Письменному Документу 1995 года, уполномочить любое лицо, назначенное для этой цели, проставлять официальную печать на любом документе за печатью или другом документе, по которому компания выступает стороной.
- 5) В отношениях между компанией и лицом, сотрудничающим с таким агентом, полномочие агента длится —
 - a) на протяжении периода, указанного в документе, предоставляющем это полномочие, или
 - b) если не указан период, то до направления лицу, сотрудничающему с ним, уведомления об отзыве или прекращении полномочия агента.
- 6) Лицо, проставляющее официальную печать, должно письменно указать на документе за печатью или другом документе, на котором проставляется печать, дату и место

проставления печати.

Статья 50.

Официальная печать для сертификатов акций и т.д.

Компания, имеющая корпоративную печать, может иметь официальную печать для —

- a) проставления на ценных бумагах, выпускаемых компанией, или
- b) проставления на документах, составляющих собой или свидетельствующих о ценных бумагах, выпускаемых таким образом.

Официальная печать —

- a) должна быть точной копией корпоративной печати компании с указанием на ее лицевой стороне слова «Ценные бумаги» (“Securities”), и
- b) при проставлении на документе должным образом имеет ту же силу, что и корпоративная печать компании.

Статья 51.

Предрегистрационные контракты, документы за печатью и обязательства

Контракт, который заключается с компанией или от имени компании в то время, когда компания еще не зарегистрирована, имеет такую силу, за исключением достижения какого-либо соглашения об обратном, как если бы он был заключен с лицом, намеревающимся действовать за компанию или в качестве ее агента, и, соответственно, это лицо несет личную ответственность по этому контракту.

Пункт 1) настоящей статьи применяется —

- a) к совершению документов за печатью согласно закону Англии и Уэльса или Северной Ирландии, и
- b) к принятию обязательств согласно закону Шотландии, также как он применяется к заключению контракта.

Статья 52.

Переводные и простые векселя.

Переводной или простой вексель считается составленным, акцептированным или индоссированным от имени компании, или компанией, или за компанию, или на имя компании лицом, действующим согласно предоставленным ею полномочиям.

Часть 5. Наименование компании.

Глава 1. Общие требования.

Запрещенные наименования.

Статья 53.

Запрещенные наименования.

Компания не должна регистрироваться согласно настоящему Закону с наименованием, если, по мнению Министра, —

- a) его использование компанией может составить правонарушение, или
- b) оно является оскорбительным.

Термины и выражения, требующие особого внимания.

Статья 54.

Наименования, предполагающие связь с правительством или органом государственной власти.

Одобрение Министра необходимо компании, которая регистрируется согласно настоящему Закону под наименованием, которое может создать впечатление, что компания связана с —

- a) Правительством Ее Величества, любой частью шотландской администрации или Правительством Ее Величества в Северной Ирландии,
- b) органом местной власти, или
- c) любым органом государственной власти, указанным для целей настоящей статьи в инструкциях, изданных Министром.

Для целей настоящей статьи —
«орган местной власти» означает —

- a) орган местной власти в пределах значения Закона о Местном Самоуправлении 1972 года, Муниципальный Совет города Лондона или Совет островов Силли,
- b) совет, созданный согласно статье 2 Закона (Шотландии) о Местном Самоуправлении и т.д. 1994 года, или
- c) окружной совет в Северной Ирландии;
«орган государственной власти» включает в себя любое лицо или орган, имеющий

функции публичного характера.

Инструкции, изданные согласно настоящей статье, подчиняются процедуре утвердительного постановления.

Статья 55.

Другие термины и выражения, требующие особого внимания.

- 1) Одобрение Министра требуется компании, которая регистрируется согласно настоящему Закону под наименованием, которое включает в себя термины и выражения, указанные на тот момент в инструкциях, изданных Министром согласно настоящей статье.
- 2) Инструкции, изданные согласно настоящей статье, подлежат утверждению после издания.

Статья 56.

Обязанность добиваться комментариев правительственного департамента или другого указанного органа.

- 1) Министр может, посредством инструкций согласно —
 - a) статье 54 (наименование, предполагающее связь с правительством или органом государственной власти), или
 - b) статье 55 (другие термины и выражения, требующие особого внимания), потребовать, чтобы, в связи с просьбой одобрения, направленной Министру согласно этой статье, заявитель запросил точку зрения указанного Правительственного департамента или другого органа.
- 2) При предъявлении таких требований, заявитель должен запросить у указанного департамента или другого органа (письменного) указания о том, есть ли у него (и если да, то почему) какие-либо возражения против предлагаемого наименования.
- 3) Если согласно настоящей статье подан запрос в связи с заявкой на регистрацию компании согласно настоящему Закону, заявка должна —
 - (a) включать заявление о том, что был сделан запрос согласно настоящей статье, и
 - (b) сопровождаться копией любого полученного ответа.
- 4) Если согласно настоящей статье подан запрос в связи со сменой наименования компании, уведомление о смене, направленное регистратору, должно сопровождаться —
 - a) заявлением директора или секретаря компании о том, что согласно настоящей статье был сделан запрос, и

b) копией любого полученного ответа.

5) В настоящей статье «указанный» означает указанный в инструкциях.

Разрешенные обозначения и т.д.

Статья 57.

Разрешенные обозначения и т.д.

- 1) Министр может предусмотреть в инструкциях —
 - a) буквы или другие обозначения, знаки или символы (включая ударения и другие диакритические отметки) и пунктуацию, которая может использоваться в наименовании компании, зарегистрированной согласно настоящему Закону; и
 - b) описание стандартного стиля или формата наименования компании для целей регистрации.
- 2) Инструкции могут запрещать использование указанных обозначений, знаков или символов в определенной позиции (в частности, в начале наименования).
- 3) Компания не может быть зарегистрирована согласно настоящему Закону под наименованием, которое состоит или содержит что-либо, что не разрешено в соответствии с инструкциями, изданными согласно настоящей статье.
- 4) Инструкции, изданные согласно настоящей статье, подчиняются процедуре запретительного постановления.
- 5) В настоящей статье «указанный» означает указанный в инструкциях.

Глава 2. Обозначения типа компании или организационно-правовой формы.

Необходимые обозначения для компаний с ограниченной ответственностью.

Статья 58.

Публичные компании с ограниченной ответственностью.

Наименование компании с ограниченной ответственностью, которая является публичной компанией, должно оканчиваться фразой «public limited company» или «р.л.с.».

В случае с уэльской компанией, ее наименование может оканчиваться фразой «cwmni cyfyngedig cyhoeddus» или «с.с.с.».

Настоящая статья не применяется к компаниям общественного интереса (но см. статью 33 3) и 4) Закона о Компаниях (Аудит, Расследования и Общественное

Предпринимательство) 2004 года).

Статья 59.

Частные компании с ограниченной ответственностью.

- 1) Наименование компании с ограниченной ответственностью, которая является публичной компанией, должно оканчиваться словом «limited» или «ltd.»
- 2) В случае с уэльской компанией, ее наименование может оканчиваться словом «cyfyngedig» или «cyf.».
- 3) Определенные компании освобождаются от этого требования (см. статью 60).
- 4) Настоящая статья не применяется к компаниям общественного интереса (но см. статью 33 1) и 2) Закона о Компаниях (Аудит, Расследования и Общественное Предпринимательство) 2004 года).

Статья 60.

Освобождение от требования использовать слово «limited».

- 1) Частная компания освобождается от соблюдения статьи 59 (требование иметь наименование, оканчивающееся словом «limited» или допустимой альтернативой), если —
 - a) она является благотворительной,
(b) она освобождена от соблюдения требований этой статьи инструкциями, изданными Министром, или
 - b) она соблюдает условия, определенные в —
статье 61 (продолжительность предоставленного освобождения: компании с ответственностью, ограниченной акциями), или
статье 62 (продолжительность предоставленного освобождения: компании с ответственностью, ограниченной гарантией).
- 2) Регистратор может отказаться регистрировать частную компанию с ограниченной ответственностью под именем, которое не включает в себя слово «limited» (или допустимую альтернативу), если только ему не было предоставлено заявление о том, что компания соблюдает условия для распространения на нее исключения.
- 3) Регистратор может принять заявление как достаточное доказательство указанных в нем сведений.
- 4) Инструкции, изданные согласно настоящей статье, подчиняются процедуре запретительного постановления.

Статья 61.

Продолжительность предоставленного освобождения: компании с ответственностью, ограниченной акциями.

1) Настоящая статья применяется к частным компаниям с ответственностью, ограниченной акциями, —

a) которые на 25 февраля 1982 года —

i) были зарегистрированы в Великобритании, и

ii) имели наименование, которое, на основании лицензии, выданной согласно статье 19 Закона о Компаниях 1948 года (или соответствующему более раннему законодательству), не включает в себя слово «limited» или какую-либо допустимую альтернативу, или

b) которые на 30 июня 1983 года —

i) были зарегистрированы в Северной Ирландии, и

ii) имели наименование, которое, на основании лицензии, выданной согласно статье 19 Закона (Северной Ирландии) о Компаниях 1960 года (или соответствующему более раннему законодательству), не включало в себя слово «limited» или какую-либо допустимую альтернативу.

2) Компания, к которой применяется настоящая статья, освобождена от соблюдения требований статьи 59 (требование иметь наименование, оканчивающееся словом «limited» или допустимой альтернативой), пока —

a) она продолжает соблюдать следующие два условия, и

b) она не меняет своего наименования.

3) Первое условие заключается в том, что целями компании является развитие коммерции, искусства, науки, образования, религии, благотворительности или какой-либо профессии, и всего связанного или производного от любой из этих целей.

4) Второе условие заключается в том, что устав компании —

a) требует направлять ее доход на эти цели,

b) запрещает выплату дивидендов или какой-либо возврат капитала ее учредителям, и

c) требует по ликвидации компании передать все активы, которые могли бы достаться учредителям, или —

i) другой организации со схожими целями, или

- ii) другой организации, целью которой является развитие благотворительности и всего связанного или производного от нее, (вне зависимости от того, является организация учредителем компании или нет).

Статья 62.

Продолжительность предоставленного освобождения: компании с ответственностью, ограниченной гарантией.

- 1) Частная компания с ответственностью, ограниченной гарантией, которая непосредственно до вступления в силу настоящей Части —
 - a) была освобождена на основании статьи 30 Закона о Компаниях 1985 года или статьи 40 Ордонанса о Компаниях (Северной Ирландии) 1986 года от требования иметь наименование, включающее в себя слово «limited» или какую-либо допустимую альтернативу, и
 - b) имела наименование, не включающее в себя слово «limited» или какой-либо допустимой альтернативы, освобождена от соблюдения требований статьи 59 (требование иметь наименование, оканчивающееся на «limited» или допустимую альтернативу), пока она продолжает соблюдать следующие два условия и не меняет своего наименования.
- 2) Первое условие заключается в том, что целями компании является развитие коммерции, искусства, науки, образования, религии, благотворительности или какой-либо профессии, и всего связанного или производного от любой из этих целей.
- 3) Второе условие заключается в том, что устав компании —
 - a) требует направлять ее доход на эти цели,
 - b) запрещает выплату дивидендов или какой-либо возврат капитала ее учредителям, и
 - c) требует по ликвидации компании передать все активы, которые могли бы достаться учредителям, или —
 - i) другой организации со схожими целями, или
 - ii) другой организации, целью которой является развитие благотворительности и всего связанного или производного от нее, (вне зависимости от того, является организация учредителем компании или нет).

Статья 63.

Освобожденная компания: ограничение на внесение изменений в устав.

- 1) Частная компания, —

- a) которая освобождена согласно статье 61 или 62 от требования использовать слово «limited» (или допустимую альтернативу) как часть ее наименования, и
- b) чье наименование не включает в себя слово «limited» или какую-либо допустимую альтернативу, не должна вносить в свой устав таких изменений, после которых она перестает соблюдать условия освобождения согласно этой статье.

2) Если указанный выше пункт 1) нарушается, нарушение считается совершенным —

- a) компанией, и
- b) каждым служащим компании, который не выполнил своих обязанностей.

Для этих целей теневой директор рассматривается как служащий компании.

3) Лицо, виновное в нарушении согласно настоящей статье, обязано уплатить в порядке суммарного производства штраф, не превышающий уровня 5 по стандартной шкале и, в случае длящегося нарушения, штраф в размере, не превышающем одной десятой уровня 5 по стандартной шкале, за каждый день просрочки.

4) Если непосредственно перед вступлением в силу настоящей статьи —

a) компания была освобождена на основании статьи 30 Закона о Компаниях 1985 года или статьи 40 Ордонанса о Компаниях (Северной Ирландии) 1986 года от требования иметь наименование, включающее в себя слово «limited» (или допустимую альтернативу), и

b) учредительный договор или устав компании содержал положение, предотвращающее их изменение без утверждения —

i) Министерства торговли или департамента Северной Ирландии (или любого другого департамента или Министра), или

ii) Комиссии по благотворительности, такое положение и любое условие получения любой такой лицензии, как указано в статье 61 1) a) ii) или b) ii), требующее такого положения, перестает действовать. Это правило не применяется, если и в той степени, в какой это положение требуется любым другим или согласно любому другому нормативному акту.

5) Настоящим заявляется, что любое такое положение, указанное в пункте 4) b), ранее содержавшееся в учредительном договоре компании, в любой момент могло, с соответствующим утверждением, быть изменено или исключено согласно статье 17 Закона о Компаниях 1985 года или статьи 28 Ордонанса о Компаниях (Северной Ирландии) 1986 года (или соответствующему более раннему нормативно-правовому акту).

Статья 64.

Право предписать смену наименования в случае, если компания лишается права на освобождение.

- 1) Если Министр обнаруживает, что компания, чье наименование на включает слово «limited» или какую-либо допустимую альтернативу, —
 - a) лишается права на освобождение согласно статье 60 1)а) или b), или
 - b) в случае компании в пределах значения статьи 61 или 62 (которая налагает условия на цели и устав компании), —
 - i) осуществляла какую-либо коммерческую деятельность, отличную от развития какой либо из целей, указанной в пункте 3) статьи 61 или, в зависимости от обстоятельств, пункте 2) статья 62, или
 - ii) действовала в противоречии с положением, необходимым в соответствии с пунктом 4)а) или b) статьи 61 или, в зависимости от обстоятельств, с пунктом 3)а) или b) статьи 62,

Министр может предписать сменить наименования компании таким образом, чтобы оно оканчивалось словом «limited» или одной из допустимых альтернатив.

- 2) Предписание должно быть выпущено в письменной форме и должно указывать период, в течение которого компания должна сменить свое наименование.
- 3) Смена наименования с целью соблюдения предписания, выпущенного согласно настоящей статье, может быть произведена решением директоров.

Это положение не содержит предубеждения в отношении какого-либо другого метода смены наименования компании.

- 4) Если решение директоров принято в соответствии с пунктом 3), компания должна направить уведомление о смене регистратору.

Статьи 80 и 81 применяются в отношении регистрации и вступления в силу изменений.

- 5) Если компания не следует предписанию, изданному согласно настоящей статье, нарушение считается совершенным —
 - a) компанией, и
 - b) каждым служащим компании, который не выполнил своих обязанностей.
- 6) Лицо, виновное в нарушении согласно настоящей статье, обязано в порядке суммарного производства уплатить штраф, не превышающий уровня 5 по стандартной шкале и, при длящемся нарушении, штраф, не превышающий одной десятой уровня 5 по стандартной шкале, за каждый день просрочки.

- 7) Компания, которой было предписано сменить наименование согласно настоящей статье, не может, без утверждения Министра, впоследствии сменить наименование таким образом, чтобы оно не включало в себя слово «limited» или одну из допустимых альтернатив. Это положение не применяется к смене наименования при перерегистрации или при переходе в статус компании общественного интереса.

Ненадлежащее использование обозначения типа компании или организационно-правовой формы.

Статья 65.

Ненадлежащее использование обозначения типа компании или организационно-правовой формы.

- 1) Министр может включить в инструкции положение, запрещающее использовать в наименовании компании указанные слова, выражения или другие обозначения, —
 - (а) которые связаны с указанным типом компании или формы организации, или
 - (б) которые схожи со словами, выражениями или другими обозначениями, связанными с указанным типом компании или формы организации.
- 2) Инструкции могут запрещать использование слов, выражений или других обозначений —
 - а) в указанной части или в иной, чем в указанной части наименования компании;
 - б) в связи с или иначе, чем в связи с другими словами, выражениями или обозначениями, которые могут быть указаны в инструкциях.
- 3) Компания не должна регистрироваться согласно настоящему Закону под именем, которое состоит или включает в себя что-либо запрещенное инструкциями, изданными согласно настоящей статье.
- 4) В настоящей статье «указанный» означает указанный в инструкциях.
- 5) Инструкции, изданные согласно настоящей статье, подчиняются процедуре запретительного постановления.

Глава 3. Сходство с другими наименованиями.

Сходство с другими наименованиями в реестре регистратора.

Статья 66.

Наименование не должно быть таким же, как другое наименование в реестре.

- 1) Компания не должна регистрироваться согласно настоящему Закону под наименованием, которое является таким же, как другое наименование, включенное в реестр наименований компаний, который ведется регистратором.

- 2) Министр может включить в инструкции положение, дополняющее настоящую статью.
- 3) Инструкции могут предусматривать —
 - a) моменты, которые не принимаются во внимание, и
 - b) слова, выражения, знаки или символы, которые рассматриваются или не рассматриваются как одни и те же,

для целей настоящей статьи.
- 4) Инструкции могут предусматривать, —
 - a) что разрешается регистрация под наименованием, которое в ином случае могло бы быть запрещено согласно настоящей статье —
 - i) в указанных обстоятельствах, или
 - ii) с указанного согласия, и
 - b) что в случае наступления таких обстоятельств или дачи такого согласия в то время, когда компания регистрируется под этим наименованием, последующее изменение обстоятельств или отзыв согласия не влияет на регистрацию.
- 5) Инструкции, изданные согласно настоящей статье, подчиняются процедуре запретительного постановления.
- 6) В настоящей статье «указанный» означает указанный в инструкциях.

Статья 67.

Право предписать смену наименования в случае сходства с существующим наименованием.

- 1) Министр может предписать компании сменить наименование, если она была зарегистрирована под наименованием, которое является или, по мнению Министра, слишком похоже —
 - a) на наименование, присутствующее в момент регистрации в реестре наименования компаний, который ведется регистратором, или
 - b) на наименование, которое должно было присутствовать в этом реестре на тот момент.
- 2) Министр может включить в инструкции положение, дополняющее настоящую статью.
- 3) Инструкции могут предусматривать —

- a) моменты, которые не принимаются во внимание, и
- b) слова, выражения, знаки или символы, которые рассматриваются или не рассматриваются как одни и те же,

для целей настоящей статьи.

4) Инструкции могут предусматривать, —

a) что никакие предписания не могут быть изданы согласно настоящей статье в отношении наименования —

i) в указанных обстоятельствах, или

ii) с указанного согласия, и

b) что последующее изменение обстоятельств или отзыв согласия не дает основания для выдачи предписания согласно настоящей статье.

5) Инструкции, изданные согласно настоящей статье, подчиняются процедуре запретительного постановления.

6) В настоящей статье «указанный» означает указанный в инструкциях.

Статья 68.

Предписание о смене наименования: дополнительные положения.

1) Следующие положения действуют в отношении предписания, выданного согласно статье 67 (право предписать смену наименования в случае сходства с существующим наименованием).

2) Любое такое предписание —

a) должно быть выдано в течении двенадцати месяцев с момента регистрации компании под спорным наименованием, и

b) должно указывать период, в течении которого компания должна сменить свое наименование.

3) Министр может продлить этот период дополнительным предписанием. Любое такое предписание должно быть выдано до окончания обозначенного периода.

4) Предписание, выданное согласно статье 67, должно быть в письменной форме.

5) Если компания не выполняет предписания, нарушение считается совершенным —

- a) компанией, и
- b) каждым служащим компании, который не выполнил своих обязанностей. Для этой цели теневой директор рассматривается в качестве служащего компании.
- 6) Лицо, виновное в нарушении согласно настоящей статье, обязано в порядке суммарного производства уплатить штраф, не превышающий уровня 3 по стандартной шкале, и при дальнейшем нарушении, штраф, не превышающий одной десятой уровня 3 по стандартной шкале, за каждый день просрочки.

Сходство с другим наименованием, под которым лицо получило деловую репутацию.

Статья 69.

Протест в отношении зарегистрированного наименования компании.

- 1) Лицо («заявитель») может опротестовать зарегистрированное наименование компании на том основании, —
 - a) что оно является таким же, как и наименование, связанное с заявителем, под которым он завоевал деловую репутацию, или
 - b) что оно в достаточной степени походит на такое наименование, чтобы его использование в Соединенном Королевстве могло ввести в заблуждение, вызвав предположение о том, что существует связь между компанией и заявителем.
- 2) Протест может быть направлен заявителем арбитра по спорам о наименованиях компаний (см. статью 70).
- 3) Рассматриваемая компания в первую очередь выступает ответчиком по заявлению. Любой из ее учредителей или директоров может быть привлечен в качестве соответчика.
- 4) Если установлено основание, указанное в пункте 1)а) или b), ответчики должны доказать, —
 - a) что наименование было зарегистрировано до начала осуществления деятельности, с помощью которой заявитель полагает завоевать деловую репутацию; или
 - b) что компания —
 - i) действует под этим наименованием, или
 - ii) предполагает делать это и понести существенные затраты на подготовку запуска предприятия, или
 - iii) ранее действовала под этим наименованием и сейчас является неактивной; или

- с) что наименование было зарегистрировано в ходе обычного формирования компании и компания доступна для продажи заявителю на стандартных условиях осуществления такой деятельности; или
- д) что имя было принято на добросовестной основе; или
- е) что интересы заявителя не подвергнутся неблагоприятному влиянию в какой-либо значительной степени.

Если ни один из этих фактов не был доказан, протест должен быть удовлетворен.

- 5) Если установлены факты, упомянутые в пунктах 4)а), b) или с), протест, тем не менее, должен быть удовлетворен, если заявитель докажет, что главная цель ответчиков (или любого из них) при регистрации наименования заключалась в том, чтобы получить денежные средства (или другого возмещения) от заявителя или помешать ему зарегистрировать это наименование.
- 6) Если протест не удовлетворен согласно пунктам 4) или 5), он должен быть отклонен.
- 7) В настоящей статье «деловая репутация» включает в себя репутацию в любом ее проявлении.

Статья 70.

Арбитры по спорам о наименованиях компаний.

- 1) Министр назначает лиц на должности арбитров по спорам о наименованиях компаний.
- 2) Назначенные лица должны иметь такой юридический или иной опыт, который, по мнению Министра, делает их подходящими на эту должность.
- 3) Арбитр —
 - а) занимает должность в течении срока его назначения,
 - б) может быть вновь назначен по истечении срока его назначения,
 - с) может уйти в отставку в любое время путем направления письменного уведомления Министру, и
 - д) может быть отправлен в отставку Министром на основании непригодности или совершения проступка.
- 4) Один из арбитров назначается Старшим Арбитром. Он выполняет те функции, которые Министр устанавливает для него.
- 5) Остальные арбитры принимают на себя те обязательства, которые Министр может

определить для них.

б) Министр может —

- a) назначить служебный персонал для арбитров;
- b) выплачивать вознаграждение и покрывать расходы арбитров и их служебного персонала;
- c) оплачивать другие траты, возникающие в связи с выполнением арбитрами их функций;
- d) выплачивать компенсацию лицам, снятым с должностей арбитров.

Статья 71.

Процессуальные нормы.

- 1) Министр может установить нормы рассмотрения дел арбитром по спорам о наименованиях компаний.
- 2) Нормы могут, в частности, предусматривать —
 - a) порядок подачи заявления, а также форму и содержание заявления или других документов;
 - b) взимаемые пошлины;
 - c) порядок вручение документов и последствия их невручения;
 - d) форму и способ дачи показаний;
 - e) обстоятельства, в которых необходимы слушания, и обстоятельства, в которых слушания не нужны;
 - f) дела, которые должны рассматриваться более, чем одним арбитром;
 - g) сроки выполнения каких-либо действий, которые должны быть произведены в связи с рассмотрением дел (и возможность продлевать эти сроки, даже если они истекли);
 - h) разрешение арбитру отклонять заявление или какое-либо возражение по нему в целом или частично —
 - i) на том основании, что оно является сутяжническим, не имеет разумной перспективы на успех или иным образом демонстрирует неверное понимание дела, или
 - ii) за несоблюдение требований норм;

- i) предоставление полномочия требовать обеспечения судебных издержек (в Шотландии, обеспечение расходов);
 - j) как долго судебные разбирательства могут проводиться публично;
 - k) требование от одной стороны понести издержки (в Шотландии, расходы) другой стороны и способ определения (или установления) суммы таких издержек (или расходов).
- 3) Нормы могут предоставлять Старшему Арбитру право разрешать любое дело, которое может быть их объектом.
- 4) Нормы, согласно настоящей статье, должны быть установлены актом делегированного законодательства, который подлежит отмене во исполнение решения любой из двух Палат Парламента.

Статья 72.

Решение арбитра должно выноситься публично.

- 1) Арбитр по спорам о наименованиях компаний должен, в течении 90 дней рассмотрения заявления согласно статье 69, вынести публичное решение и его мотивировку.
- 2) Он может сделать это посредством размещения решения на вебсайте или другими способами, которые он сочтет подходящими.

Статья 73.

Приказ с требованием о смене наименования.

- 1) Если заявление было удовлетворено согласно статье 69, арбитр выдает приказ —
 - a) требующий от компании-ответчика сменить ее наименование на другое, не являющееся правонарушающим, и
 - b) требующий от всех ответчиков —
 - i) предпринять все, что в их силах, для такой смены или способствовать такой смене, и
 - ii) не предпринимать или не разрешать предпринимать какие-либо шаги с расчетом на то, что они приведут к тому, что зарегистрированное наименование другой компании станет правонарушающим.
- 2) «Правонарушающее наименование» означает наименование, которое, по причине своего сходства с наименованием, связанным с заявителем, и под которым от претендует на деловую репутацию, могло бы —

- a) стать предметом предписания согласно статье 67 (право Министра предписать смену наименования), или
 - b) послужить причиной дальнейшей подачи заявления согласно статье 69.
- 3) Приказ должен указывать дату, к которой наименование компании-ответчика должно быть сменено, и может быть исполнен в принудительном порядке —
- a) в Англии и Уэльсе или Северной Ирландии таким же образом, как приказ Высокого суда;
 - b) в Шотландии таким же образом, как постановление Сессионного суда.
- 4) Если наименование компании-ответчика не изменено в соответствии с приказом к указанной дате, арбитр может установить для компании новое наименование.
- 5) Если арбитр устанавливает для компании-ответчика новое наименование, он должен направить уведомление о своем решении —
- a) заявителю,
 - b) ответчикам, и
 - c) регистратору.
- 6) Для целей настоящей статьи наименование компании сменяется, когда изменения вступают в силу в соответствии со статьей 81 1) (по выпуску нового свидетельства о регистрации).

Статья 74.

Апелляция на решение арбитра.

- 1) Апелляция на любое решение арбитра по спорам о наименованиях компаний об удовлетворении или отклонении заявления, поданного согласно статье 69, подлежит рассмотрению в суде.
- 2) Апелляционная жалоба на решение, удовлетворяющее заявление, должна быть подана до даты, указанной в приказе арбитра, по которому наименование компании-ответчика подлежит смене.
- 3) Если апелляционная жалоба подается на решение, удовлетворяющее заявление, действие приказа арбитра приостанавливается.
- 4) Если в ответ на апелляцию суд —
 - a) подтверждает решение арбитра удовлетворить заявление, или

b) отменяет решение арбитра отклонить заявление

суд может (в зависимости от обстоятельств) установить дату, к которой приказ арбитра должен быть исполнен, вернуть дело арбитра или издать приказ или определение, которое мог издать арбитр.

5) Если суд устанавливает новое наименование для компании, он должен направить уведомление о своем решении —

a) сторонам апелляционного разбирательства, и

b) регистратору.

Глава 4. Другие полномочия Министра.

Статья 75.

Положения о недостоверной информации и т.д.

1) Если Министру становится известно, —

a) что для целей регистрации компании под определенным наименованием была предоставлена недостоверная информация, или

b) что для этой цели были приняты обязательства или даны гарантии, которые не были выполнены,

Министр может предписать компании сменить ее наименование.

2) Любое такое предписание —

a) должно быть выдано в течении пяти лет с момента регистрации компании под этим наименованием, и

b) должно указывать период, в течении которого компания должна сменить свое наименование.

3) Министр может дальнейшим предписанием продлить период, в течении которого компания должна сменить свое наименование.

Любое такое предписание должно быть выдано до конца указанного периода.

4) Предписание, выданное согласно настоящей статье, должно быть в письменной форме.

5) Если компания не следует предписанию, выданному согласно настоящей статье, нарушение считается совершенным —

- a) компанией, и
- b) каждым служащим компании, который не выполнил своих обязанностей.

Для этой цели теневой директор рассматривается в качестве служащего компании.

- б) Лицо, виновное в нарушении согласно настоящей статье, обязано в порядке суммарного производства уплатить штраф, не превышающий уровня 3 по стандартной шкале, и, при длительном нарушении, штраф, не превышающий одной десятой уровня 3 по стандартной шкале, за каждый день просрочки.

Статья 76.

Недостоверное указание видов деятельности.

- 1) Если, по мнению Министра, наименование, под которым зарегистрирована компания, таким образом вводит в заблуждение по поводу природы ее деятельности, что это может повлечь вред обществу, Министр может предписать компании сменить ее наименование.
- 2) Предписание должно быть в письменной форме..
- 3) Предписание должно быть исполнено в шестинедельный срок с даты выпуска предписания или в течении такого периода, который Министр может счесть подходящим.

Это положение применяется, если заявление было должным образом подано в суд согласно следующим положениям.

- 4) Компания может обратиться в суд с заявлением, чтобы добиться отмены предписания.

Заявление должно быть подано в течении трехнедельного срока с даты выдачи предписания.

- 5) Суд может отменить предписание или подтвердить его.

Если предписание подтверждено, суд должен установить период, в течении которого предписание должно быть исполнено.

- б) Если компания не исполняет предписания, выданного согласно настоящей статье, нарушение считается совершенным

- a) компанией, и
- b) каждым служащим компании, который не выполнил своих обязанностей.
Для этой цели теневой директор рассматривается в качестве служащего компании.

- 7) Лицо, виновное в нарушении, обязано в порядке суммарного производства уплатить штраф в размере, не превышающем уровня 3 по стандартной шкале, и, при дящемся нарушении, штраф, не превышающий одной десятой уровня 3 по стандартной шкале, за каждый день просрочки.

Глава 5. Смена наименования.

Статья 77.

Смена наименования.

- 1) Компания может сменить свое наименование —
 - a) специальным решением (см. статью 78), или
 - b) другими способами, предусмотренными уставом компании (см. статью 79).
- 2) Наименование компании также может быть изменено —
 - a) решением директоров, действующих согласно статье 64 (смена наименования во исполнение предписания Министра согласно этой статье);
 - b) по установлении нового наименования арбитром по спорам о наименованиях компаний согласно статье 73 (право арбитра на удовлетворение возражения в отношении наименования компании);
 - c) по установлении нового наименования судом согласно статье 74 (апелляция на решение арбитра по спорам о наименованиях компаний);
 - d) согласно статье 1033 (наименование компании при восстановлении в реестре).

Статья 78.

Смена наименования специальным решением.

- 1) Если компания решила сменить наименование специальным решением, она должна уведомить регистратора

Это дополнение к обязанности направить копию решения регистратору.

- 2) Если смена наименования специальным решением обусловлена наступлением какого-либо события, уведомление о смене, направленное регистратору, должно —
 - a) указывать, что смена обусловлена событием, и
 - b) сообщать, наступило ли событие.

- 3) Если уведомление сообщает, что событие еще не наступило, —
- a) регистратор не обязан действовать согласно статье 80 (регистрация и выпуск нового свидетельства о регистрации) до дальнейшего уведомления,
 - b) когда событие наступает, компания должна направить регистратору уведомление, сообщающее о его наступлении, и
 - c) регистратор может принять это заявление как достаточное доказательство сведений, указанных в нем.

Статья 79.

Смена наименования способами, предусмотренными уставом компании.

- 1) Если смена наименования компании была произведена другими способами, предусмотренными ее уставом, —
 - a) компания должна направить уведомление регистратору, и
 - b) уведомление должно сопровождаться заявлением о том, что смена наименования была произведена способами, предусмотренными уставом компании.
- 2) Регистратор может принять это заявление как достаточное доказательство сведений, указанных в нем.

Смена 80.

Смена наименования: регистрация и выпуск нового свидетельства о регистрации.

- 1) Настоящая статья применяется, если регистратор получает уведомление о смене наименования компании.
- 2) Если регистратор удовлетворен тем, —
 - a) что новое наименование соблюдает требования настоящей Части, и
 - b) что требования Закона о Компании и любые соответствующие требования устава компании соблюдаются с учетом смены наименования, регистратор должен включить новое наименование в реестр вместо прежнего наименования.
- 3) По регистрации нового наименования, регистратор должен выпустить свидетельство о регистрации, измененное так, чтобы оно соответствовало обстоятельствам дела.

Статья 81.

Смена наименования: вступление в силу.

- 1) Смена наименования компании вступает в силу с даты выпуска нового сертификата о регистрации.
- 2) Смена не влияет на какие-либо права или обязанности компании или не делает юридически порочным какие-либо процессуальные действия, осуществляемые компанией или в отношении нее.
- 3) Любое процессуальное действие, которое могло быть продолжено или начато против компании под ее прежним наименованием, может быть продолжено или начато против нее под ее новым наименованием.

Глава 6. Раскрытие коммерческой информации.

Статья 82.

Требование раскрыть наименование компании и т.д.

- 1) Министр может включить в инструкции, требующие от компаний —
 - a) показывать указанную информацию в указанных местах,
 - b) сообщать указанную информацию в указанных описаниях документов или сообщениях, и
 - c) предоставлять указанную информацию по запросу лиц, с которыми они сотрудничают в ходе осуществления коммерческой деятельности.
- 2) Инструкции —
 - a) должны в каждом случае требовать раскрытия наименования компании, и
 - b) могут предусматривать положения в отношении способа, которым указанная информация должна раскрываться, сообщаться или предоставляться.
- 3) Инструкции могут предусматривать, что, для целей какого-либо требования раскрыть наименование компании, любое расхождение между словом или словами, которые должны быть частью наименования, и допустимым сокращением этого слова или этих слова (или наоборот) не должно приниматься во внимание.
- 4) В настоящей статье «указанный» означает указанный в инструкциях.
- 5) Инструкции, изданные согласно настоящей статье, подлежат процедуре утвердительного постановления.

Статья 83.

Гражданско-правовые последствия невыполнения требования о раскрытии информации.

- 1) Настоящая статья применяется к любым процессуальным действиям, осуществляемым компанией, к которой применяется статья 82 (требование раскрыть наименование компании и т.д.), с тем, чтобы принудительно осуществить право, вытекающее из контракта, который был заключен в ходе осуществления коммерческой деятельности, и во время заключения которого компания нарушила инструкции согласно настоящей статье.
- 2) Процессуальные действия прекращаются, если ответчик (в Шотландии, защитник) в процессе докажет, —
 - a) что у него есть претензия к истцу, вытекающая из контракта, которую он не мог подать по причине последующего нарушения инструкций, или
 - b) что он понес финансовые потери в связи с контрактом по причине нарушения истцом инструкций, если только суд, который ведет разбирательство, не уверен в том, что будет верно и справедливо позволить разбирательству продолжаться.
- 3) Настоящая статья не затрагивает права какого-либо лица на принудительное осуществление таких прав, которые оно может отстаивать в каком-либо судебном разбирательстве, инициированном этим лицом против другого лица.

Статья 84.

Уголовно-правовые последствия невыполнения требования о раскрытии информации.

- 1) Инструкции согласно статье 82 могут предусматривать, —
 - a) что если компания не выполняет, без уважительной причины, какие-либо из указанных требований или инструкций согласно этой статье, нарушение считается совершенным —
 - i) компанией, и
 - ii) каждым служащим компании, который не выполнил своих обязанностей;
 - b) что лицо, виновное в таком нарушении, обязано в порядке суммарного производства уплатить штраф, не превышающий уровня 3 по стандартной шкале, и, при длящемся нарушении, штраф, не превышающий одной десятой уровня 3 по стандартной шкале, за каждый день просрочки.
- 2) Инструкции могут предусматривать, что, для целей любого положения, введенного согласно пункту 1), теневой директор компании должен рассматриваться в качестве служащего компании.
- 3) В пункте 1) а) «указанный» означает указанный в инструкциях.

Статья 85.

Небольшие различия в форме наименования, не принимаемые во внимание.

- 1) Для целей настоящей Главы, при рассмотрении наименования компании, не принимается во внимание то, —
 - a) используются ли заглавные или прописные буквы (или комбинация и тех и других),
 - b) присутствуют ли в нем или отсутствуют диакритические пометки или пунктуация,
 - c) был ли формат или стиль наименование таким, как указано в статье 57 1)b) для целей регистрации,

при условии, что отсутствует реальная вероятность того, что наименования, отличающиеся только этим, воспринимаются как разные наименования.

- 2) Настоящее не затрагивает действие инструкций согласно статье 57 1)a), разрешающей только указанные буквы, диакритические пометки или пунктуацию.